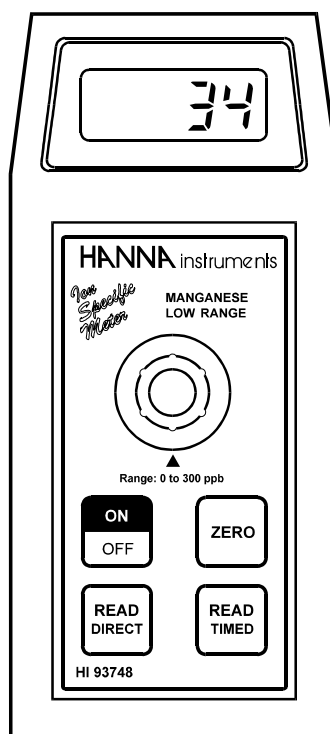


NOTICE D'UTILISATION

HI 93748

ANALYSEUR MANGANESE



Cet instrument est conforme aux directives de la
Communauté Européenne



CE

Nous vous remercions d'avoir choisi un instrument de la gamme HANNA...

- La présente notice couvre l'instrument suivant : HI 93748
- Après lecture de ce manuel, rangez-le dans un endroit sûr et à portée de main pour toute consultation future.

SOINS et PRECAUTIONS

- ❶ Cet instrument n'est pas étanche (protection IP 54) et ne doit pas être utilisé dans l'eau. Si, par accident, il devait tomber dans l'eau sortez immédiatement la pile et laissez-la sécher.
- ❷ Ne laissez pas l'instrument dans les « points chauds » comme la plage arrière ou le coffre d'une voiture.
- ❸ Cet instrument contient des circuits électriques; n'essayez pas de le démonter vous-mêmes.
- ❹ Otez la pile si vous devez ne pas utiliser l'instrument pendant une longue période. Rangez-le dans un endroit bien aéré, frais et sec.
- ❺ Contrôlez toujours la pile
 - ◆ En cas de fonctionnement « anormal » de votre instrument
 - ◆ Un symbole « V » - LOW BAT -, ou un double point décimal apparaît sur l'afficheur
 - ◆ Après un rangement de longue durée
 - ◆ Par temps froid

Afin que la connexion soit bonne, essuyez les bornes de la pile avec un chiffon propre et sec.

Cet instrument est conforme aux directives de la Communauté Européenne suivante :

- IEC 801-2 ➡ Décharges électrostatiques
- IEC 801-3 ➡ Rayonnement radio-fréquences
- EN 55022 ➡ Radiations Classe B.

EXAMEN PRELIMINAIRE

Déballer l'instrument et contrôler son parfait état ainsi que la présence de tous les accessoires.

- 1 pile 9 V
- 2 cuvettes
- 1 bouchon de protection

Ne jetez l'emballage d'origine que si l'ensemble est complet et que l'instrument a été testé en parfait état de fonctionnement.

DESCRIPTION GENERALE

Les Analyseurs d'ions spécifiques HANNA Instruments sont des instruments portatifs à microprocesseur permettant par une mesure colorimétrique de déterminer avec précision la concentration d'ions dans les eaux courantes ou les eaux de rejet.

Les réactifs utilisés sont, soit sous forme liquide, soit sous forme de poudre. La quantité de réactif à rajouter est dosée précisément.

Les codes spécifiques sont affichés pour permettre à l'utilisateur de reconnaître, à chaque instant, à quelle phase de la mesure il se trouve.

Les instruments ont également une fonction d'auto-extinction au bout de 10 mn de non fonctionnement pour augmenter la durée de vie des piles.

PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT.

La couleur de chaque objet que nous voyons est déterminée par un procédé d'absorption et d'émission de rayonnement électromagnétique (lumière de ces molécules).

L'analyse colorimétrique est basée sur le principe que certains composants spécifiques réagissent avec d'autres par changement de couleur. L'intensité du changement de couleur correspond directement à la concentration de l'ion mesuré.

Lorsqu'une substance est exposée à un faisceau lumineux d'une intensité I_0 , une partie du rayonnement est absorbée par les molécules et un rayonnement d'intensité I , plus petit que l'intensité I_0 est émis.

La quantité du rayonnement absorbé est donnée par la loi de LAMBERT-BEER

$$\text{LOG } I_0/I = \varepsilon \text{ cd}$$

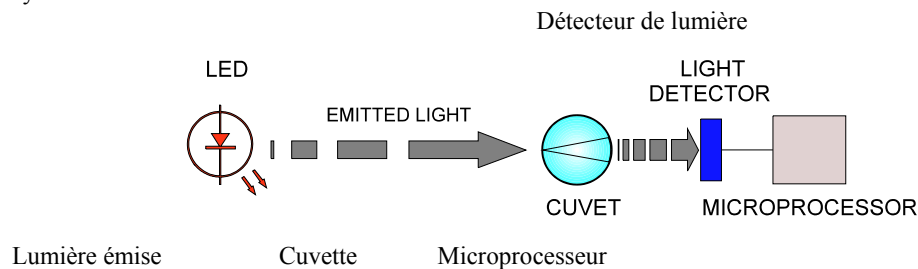
dans laquelle l'expression $\text{LOG } I_0/I =$ absorbance (A)

ε = Coefficient d'extinction molaire de la substance de la longueur d'onde

c = Concentration molaire de cette substance

d = Distance que le faisceau lumineux parcourt dans l'échantillon

Par conséquent, la concentration c peut être calculée à partir de l'intensité lumineuse de la substance déterminée par son rayonnement I .



Une diode électroluminescente monochromatique (Led) émet un rayonnement à une longueur d'onde unique éclairant le système avec une intensité lumineuse I_0 .

Puisqu'une substance absorbe toujours la couleur complémentaire de celle qui est émise ; par exemple une substance apparaît jaune parce qu'elle absorbe une lumière bleue, les analyseurs HANNA utilisent des diodes électroluminescentes qui émettent à une longueur d'onde déterminée une lumière complémentaire par rapport à la réaction colorimétrique.

La cellule photoélectrique mesure le rayonnement I qui n'a pas été absorbé par l'échantillon et le convertit en un signal électrique.

Le microprocesseur utilise ce signal électrique et le convertit en une valeur directement exprimée dans l'unité désirée.

La phase de mesure se décompose en deux opérations :

- une procédure de mise à zéro
- puis la procédure de mesure proprement dite.

La cuvette joue dans cette procédure, un rôle très important et nécessite par conséquent une attention toute particulière.

Il est important que la cuvette qui a servi à la mise à zéro et la cuvette qui sert à la mesure proprement dite, soit rigoureusement identique, pour reproduire les mêmes conditions de mesure.

Il est également nécessaire que cette cuvette soit propre et soit, par conséquent exempte de toute rayure, traces de doigts ou autres. Il est d'ailleurs recommandé de ne pas toucher les cuvettes avec les doigts.

De plus, il est recommandé de toujours resserrer le bouchon de fermeture avec la même force.

TABLEAU DES DIFFERENTS CODES AFFICHES

En fonction de l'évolution de la mesure, l'analyseur d'ion spécifique va afficher les codes suivants :

Indique que l'instrument est prêt et que la remise à zéro peut être effectuée

Indique que l'instrument est en plein process de mesure et qu'une valeur va être affichée dans les secondes qui vont suivre

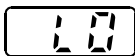
Indique que l'instrument a été remis à zéro et que les mesures peuvent être effectuées.

Ce message apparaît lorsqu'on a tenté de faire une mesure alors qu'un procédé de remise à zéro n'avait pas été effectué. Il est nécessaire de procéder à une remise à zéro de l'instrument.

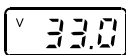
Indique que l'échantillon à mesurer absorbe moins de lumière que l'échantillon qui a servi à faire la remise à zéro. Vérifiez la procédure et soyez sûr que vous utilisez la même cuvette pour faire la remise à zéro

Une valeur clignotante supérieure aux spécifications de l'instrument indique qu'un dépassement de gamme a été enregistré. Vérifiez la procédure et procédez éventuellement à une dilution de l'échantillon à mesurer.

Trop de lumière. Indique que soit la cuvette n'a pas été mise en place, soit que le bouchon n'est pas en place sur la cuvette et que trop de lumière pénètre dans l'orifice de mesure. Si toutefois, ceci n'était pas le cas, ce message indique que l'instrument est défectueux et qu'il doit être retourné à votre fournisseur pour réparation



Indique que l'échantillon qui sert à la remise à zéro de l'instrument est trop foncé pour une mesure correcte. Si toutefois, ceci n'était pas le cas, ce message indique également que l'instrument est défectueux et qu'il doit être retourné à votre fournisseur.



Le « v » est un message indiquant à l'utilisateur que les piles vont bientôt être déchargées et qu'il faut les remplacer aussi rapidement que possible.



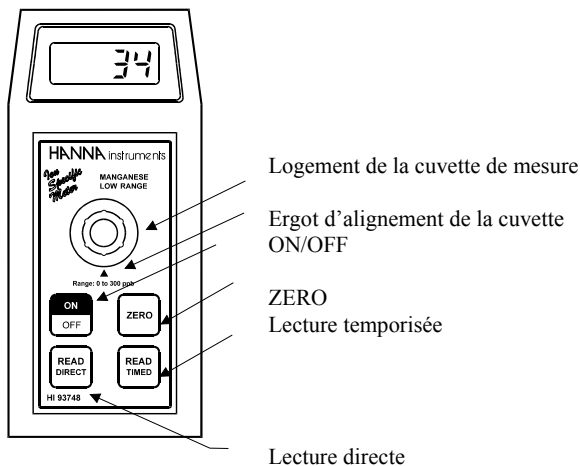
Signifie que les piles sont entièrement vides; l'instrument s'éteindra immédiatement après 2 à 3 secondes.

QUELQUES CONSEILS BIEN UTILES

Les instructions ci-dessous résument les différentes précautions à prendre pour garantir une bonne répétabilité et une bonne précision des différentes mesures.

- Ne laissez pas l'échantillon à mesurer trop longtemps dans les cuvettes après avoir rajouté les réactifs ; ceci entraînerait une coloration des différentes cuvettes.
- Si la cuvette est placée dans l'instrument, il est nécessaire qu'elle soit absolument propre, donc exempte de graisse, d'empreintes digitales ou d'autres facteurs pouvant entraîner une diffusion du faisceau lumineux émis.
- Il est important que l'échantillon à mesurer ne contienne pas de matières en suspension ; ceci entraînerait des erreurs de lecture.
- A chaque fois que la cuvette est utilisée, il est nécessaire de remplacer le bouchon de fermeture avec la même force.
- Il est possible de réaliser plusieurs mesures simultanément, une fois que la remise à zéro a été réalisée. Toutefois, pour une plus grande précision, nous vous recommandons de faire une remise à zéro à chaque échantillon.
- Lors de la dissolution des réactifs, il est souvent nécessaire d'agiter l'échantillon, ceci peut entraîner la formation de petites bulles d'air. Pour garantir des mesures précises, il est nécessaire d'évacuer ces petites bulles d'air par un léger tapotement contre le récipient.

L'analyseur d'ions spécifiques HI 93748 détermine la concentration en manganèse contenu dans l'eau courante et dans les eaux de rejets dans une gamme de 0,00 à 300µg/l (ppb).



SPECIFICATIONS :

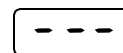
| | |
|--------------------------|---|
| GAMME | 000 - 300 µg/l |
| RESOLUTION | 1 µg/l |
| PRECISION | ± (2 µg/l + 3 % de la lecture) |
| DEVIATION TYPIQUE EMC | ± 1 µg/l |
| PILE | 1 pile 9 V à 40 heures d'utilisation continue |
| EXTINCTION | automatique après 10 minutes de non utilisation |
| SOURCE LUMINEUSE | Diode électroluminescente @ 555 nm durée de vie de la diode = durée de vie de l'instrument |
| DETECTION | Cellule photoélectrique silicium |
| CONDITIONS D'UTILISATION | 0 à 50 °C 95 % d'humidité relative |
| METHODE | La mesure est basée sur une adaptation de la méthode PAN La réaction entre le manganèse et les réactifs utilisés provoque une coloration orange de l'échantillon |
| DIMENSIONS | 180 X 83 X 46 mm |
| POIDS | 290 grammes |

PROCEDURES DE MESURE

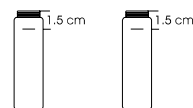
- Allumez l'instrument par la touche ON/OFF



- Lorsque l'instrument affiche "---" il est prêt pour la remise à zéro

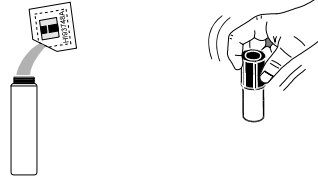


- Remplissez une cuvette prévue à cet effet de 10ml d'eau déminéralisée



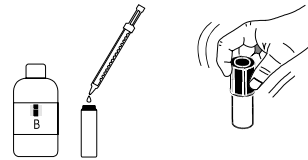
- Remplissez une 2ème cuvette avec 10 ml de la solution à tester

- Dans chaque cuvette, ajoutez un sachet de réactif acide ascorbique HI 93748 A



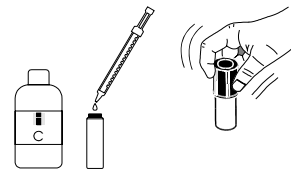
- Fermez puis agitez doucement

- Dans chaque cuvette ajouter 0,2 ml de cyanure alcalin HI 93748 B



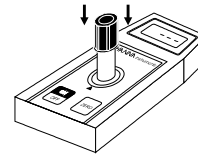
- Remettez le capuchon et agitez doucement.

- Dans chaque cuvette ajouter 1 ml d'indicateur PAN 0,1 % HI 93748 C



- Remettez le capuchon et agitez doucement.

- Nettoyez soigneusement la cuvette contenant l'eau distillée et positionnez-là dans la cuvette de mesure en respectant soigneusement l'ergot d'alignement.



- Appuyez sur la touche ZERO un message "SIP" va apparaître. Au bout de quelques secondes, l'instrument affichera "-0.0-" qui signifie qu'il est prêt à effectuer la mesure.

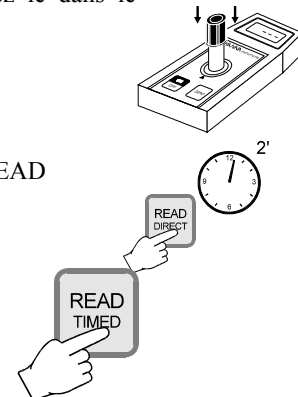


- Nettoyez soigneusement la cuvette contenant l'échantillon à tester et placez le dans le logement en respectant l'ergot d'alignement.

- Deux solutions peuvent être envisagées à ce moment-là :

- Soit, attendre un temps de réaction de 2 mn puis appuyer sur la touche READ DIRECT.

- Soit appuyer sur la touche READ TIMED (lecture temporisée)
L'instrument décomptera automatiquement les 2 mn nécessaire puis affichera la contenance en manganèse exprimé en µg/l



INTERFERENCES

Des interférences peuvent exister en cas de présence de :

- Aluminium : au dessus de 20 mg/l
- Cadmium : au dessus de 10 mg/l
- Calcium : au dessus de 200 mg/l de CaCO_3
- Cobalt : au dessus de 20 mg/l
- Cuivre : au dessus de 50 mg/l
- Fer : au dessus de 10 mg/l
- Magnésium : au dessus de 100 mg/l en CaCO_3
- Nickel : au dessus de 40 mg/l
- Zinc : au dessus de 15 mg/l
- Plomb : au dessus de 0,5 mg/l

Note : Une température supérieure à 30 °C génèrera une turbidité dans le liquide. Dans ce cas, ajoutez 2 à 3 gouttes de réactif HI 93703-51 dans chaque cuvette puis agitez jusqu'à disparition complète de la turbidité.

REACTIFS REQUIS :

| <i>CODE</i> | <i>DESCRIPTION</i> | <i>QUANTITE</i> |
|--------------------|----------------------|--------------------|
| HI 93748A-0 | Acide ascorbique | 2 paquets |
| HI 93748B-0 | Cyanure alcalin | solution 0,4 ml |
| HI 93748C-0 | Indication PAN 0,1 % | 2 ml |

ACCESSOIRES :

- BATT9/P Pile 9 V (10 pièces)
- HI 93700-C 4 cuvettes de remplacement
- HI 93748-01 Kit de réactifs complet pour 100 tests
- HI 93748-03 Kit de réactifs complet pour 300 tests

GARANTIE

2 ans, exceptés les cuvettes et les réactifs